

# DONN*impresa* Notiziario Apid

Supplemento ad API FLASH n.° 20 del 30 novembre 2007

Numero 5 - Novembre - Dicembre 2007



*Carissime, in questi ultimi tempi ho avuto modo di constatare, con una certa soddisfazione, quanto sia aumentata nella maggior parte di voi la consapevolezza*

*dell'importanza del vostro ruolo di imprenditrici e la determinatezza nel superare ostacoli e pregiudizi per raggiungere gli obiettivi prefissati. Mi permetto di pensare che in questa crescita una piccola ma significativa parte l'abbia avuta la nostra associazione e il nostro impegno per farvi incontrare, per stimolare nuove iniziative e per promuovere progetti innovativi, a vostro beneficio.*

*Anche i convegni a cui abbiamo partecipato in questi mesi ci confermano un'impressione positiva, per esempio quello del 6 ottobre sulla presentazione delle normative, quello dell'8 sullo sviluppo rurale, quello di Roma del 12 sul Bollino Rosa, le iniziative di Melting*

*Box e infine il workshop del 27 novembre sull'imprenditoria femminile in rete, che hanno mostrato un notevole approfondimento delle tematiche e una partecipazione consapevole.*

*Inoltre, ci sono stati eventi interessanti, quali l'assemblea e il convegno FEM a Parigi, la conferenza dei piemontesi nel mondo e il convegno della Fondazione Marisa Bellisario.*

*In questo quadro noi ci stiamo impegnando su progetti che possano esservi utili, come "Creare mercato", e su quelli che pensiamo di presentare sul Programma-Obiettivo 2007 della L.125/91.*

*Ci avviciniamo alla fine dell'anno e quindi ai bilanci di un periodo che probabilmente è stato duro, ma, ci auguriamo, fruttuoso.*

*A tutte voi, alle vostre famiglie, ai vostri collaboratori auguriamo un lieto Natale e un felice Anno Nuovo.*

*Molto cordialmente*

Giovanna Boschis Politano  
*Presidente*

## Sommario

### NOTIZIE SUL PASSATO...

- TORINO • Audizione presso il Comune di Torino sul tema della conciliazione
- TORINO • Convegno CIF "Pari Opportunità nel Lavoro, in Famiglia e nella Società"
- TORINO • Convegno "Ieri, oggi e domani... I diritti delle donne"
- TORINO • Convegno "Inclusione sociale, sviluppo rurale e pari opportunità"
- TORINO • Happy reading
- ROMA • Bollino Rosa S.O.N.O. Stesse Opportunità Nuove Opportunità
- TORINO • VIII Edizione di "Donna, Economia & Potere"
- ROMA • Presentazione Programma Obiettivo 125/91
- ROMA • Assemblea del Gruppo Nazionale Donne Imprenditrici Confapi
- TORINO • Melting Box - Fiera Internazionale dei Diritti e delle Pari Opportunità per Tutti
- TORINO • Incontro con delegazione norvegese e visita ad aziende
- BRUXELLES • Convegno europeo su 50 anni di leggi europee sull'uguaglianza di genere
- PARIGI • Assemblea e Convegno FEM

- BRUXELLES • Consiglio d'Amministrazione e Assemblea Generale UEAPME
- ORBASSANO (TO) • Convegno finale "C'è parità per te"
- ALESSANDRIA • III Conferenza internazionale Piemontesi nel Mondo
- BRUXELLES • Workshop "Investire al femminile"
- TORINO • Convegno "Donne e Maternità"
- TORINO • Giornata internazionale per l'eliminazione della violenza sulle donne
- TORINO • Workshop "Imprenditoria femminile in rete: le opportunità e le criticità del fare impresa. Dalla sfida all'opportunità per le donne"

### ...PROGETTI PER IL FUTURO

- TORINO • Convegno ABI
- GIAVENO (TO) • Presentazione Progetto Telethon 2007 Ciclo Tandem Formidabile
- TORINO • Convegno "Intercultura e mondo dell'impresa"
- ROMA • Convegno ISFOL "Orientarsi tra tempi di vita"
- PRIMAVERA 2008 • Progetto Creare il Mercato (Business to Business)

# NOTIZIE SUL PASSATO...

**Torino, 3 ottobre 2007**

## Audizione presso il Comune di Torino sul tema della conciliazione

Le associazioni datoriali torinesi sono state invitate a partecipare a una audizione, in occasione della seduta della Commissione Consiliare Pari Opportunità, per relazionare sulle iniziative prese con riferimento al protocollo d'intesa a suo tempo siglato "Per la diffusione della cultura della Conciliazione, dell'Empowerment e delle buone prassi nelle pari opportunità".



**Torino, 6 ottobre 2007**

## Convegno CIF "Pari Opportunità nel Lavoro, in Famiglia e nella Società"

Al convegno è intervenuta la Presidente Giovanna Boschis Politano, che ha svolto la sua relazione sui rapporti tra impresa e famiglia, sottolineando anzitutto come nella nostra società "si manifesta una molteplicità di tempi sociali e di istanze, tali da rendere sempre meno adeguata la tradizionale visione dicotomica di lavoro e famiglia". Il lavoro e la famiglia non devono più essere visti come antagonisti, perché, considerando il sempre maggior ruolo delle donne nel lavoro, i relativi tempi sono permeabili e commisti l'uno nell'altro.

Passando a esaminare la situazione delle piccole imprese piemontesi, la Presidente ha poi notato che si manifesta "un livello crescente di instabilità economica dovuta all'esaurimento delle linee imprenditoriali familiari e una frattura quindi nei modelli tradizionali di impresa familiare".

Nelle organizzazioni è fondamentale ottenere l'impegno dei collaboratori, ma bisogna tener conto che il lavoratore è anche membro di una famiglia e che deve conciliare il lavoro con la vita familiare. L'imprenditore, che ha una responsabilità sociale oltre che economica, deve saper gestire la risorsa umana se vuol trattenere i propri dipendenti. Quindi, ha continuato la Sig.ra Boschis, "L'inerzia a investire nel capitale umano e la ritrosia ad allentare le rigidità della vita nelle organizzazioni possono trasformare un'economia ricca in un'economia arretrata".

Si deve ricordare che la famiglia è il soggetto motore dell'economia, perché incide sulle scelte imprenditoriali, sulla capacità di risparmio, sull'andamento dei consumi, anche se attualmente vive una crisi d'identità, come del resto il lavoro. Si sente sempre di più l'esigenza di dare un senso al lavoro, una dignità umana, sociale, culturale e ambientale.

La Presidente ha quindi concluso che "si devono prospettare nuovi equilibri e individuare soluzioni innovative per mettere in condizione l'impresa e la famiglia di percepirsi come soggetti sociali irrinunciabili, diversi quanto ad aspirazioni e comportamenti, ma convergenti nel promuovere il primato della persona all'interno della società".

**Torino, 6 ottobre 2007**

## Convegno "Ieri, oggi e domani... I diritti delle donne"

Nel convegno sono stati illustrati tutti i testi normativi, dalle fonti costituzionali alle leggi più recenti, che regolano le pari opportunità, le azioni positive per l'imprenditoria femminile, l'occupazione e la flessibilità, la tutela della maternità, la conciliazione famiglia-lavoro e infine la maternità consapevole e i consultori.

Nel workshop finale le partecipanti hanno convenuto che la normativa è abbondante e forse esaustiva, ma hanno dimostrato un certo scetticismo sulla sua applicazione, chiedendo se viene veramente messa in atto nelle istituzioni, negli enti privati e nelle aziende.

In particolare, si sono rivolte alla Sig.ra Boschis, in quanto Presidente sia di FEM a livello europeo, sia di APID a livello nazionale, domandando se la componente femminile venga rappresentata in maniera equa nei centri di potere e negli organi direttivi, se le pari opportunità vengano rispettate nelle associazioni di categoria e se vengano usate misure che aiutino la conciliazione.



**Torino, 8 ottobre 2007**

## Convegno "Inclusione sociale, sviluppo rurale e pari opportunità"

Si è svolto presso la Fondazione Sandretto Re Rebaudengo il convegno finale del Progetto WebFem Web for Empowerment finanziato nell'ambito dell'iniziativa comunitaria Equal II Fase.

Il convegno ha illustrato i risultati del progetto alla presenza di rappresentanti istituzionali nazionali e regionali del mondo dell'agricoltura, sui cui temi si è sviluppato il progetto.

Alcune beneficiarie del progetto hanno portato la loro testimonianza e l'incontro è stato piacevolmente intervallato da momenti scenici, grazie allo strumento del teatro d'impresa. Al termine i partecipanti hanno potuto degustare prodotti tipici piemontesi.

Erano presenti la Presidente Giovanna Boschis Politano e la Sig.ra Sara Torre.



## Torino, 11 ottobre 2007 Happy reading

La Neos Edizioni, in collaborazione con Apid, ha nuovamente proposto un incontro di lettura, un "Happy reading in rosa - aperitivo con letture". Memorie ed emozioni femminili sono state ripercorse grazie alla lettura di brani tratti da testi della collana "Scrivere donna" della Neos Edizioni. Le autrici dei testi e Silvia Ramasso, che ne ha curato l'edizione, hanno letto alcune pagine; toccanti, spiritose, fresche, commoventi, appassionanti, emozionanti, giovani e vitali le parole lette hanno trasportato le persone presenti nei pensieri e nelle azioni delle autrici e dei personaggi. Giusi Audiberti, Giovanna Borzone, Alessandra Magnapane, Gigliola Magnetti, Vittoria Minetti, Silvia Braga sono le autrici dei testi presentati.



## Roma, 12 ottobre 2007 Bollino Rosa S.O.N.O. Stesse Opportunità Nuove Opportunità

Nel luglio scorso il Ministero del Lavoro e della Previdenza Sociale ha lanciato un progetto, e ha invitato le imprese a manifestare il proprio interesse, per la sperimentazione di un sistema di certificazione di qualità in materia di pari opportunità di genere.

Nell'incontro del 12 ottobre è stata data comunicazione delle aziende ammesse al progetto, che sono 36 di cui 6 piemontesi, e con loro il Ministero andrà a misurare e a mettere a punto gli indicatori e gli strumenti per la certificazione che si dovrà concludere entro il 2008.

La giornata è stata particolarmente importante per la presenza di alcune delle massime cariche dello Stato, che hanno voluto testimoniare l'incoraggiamento per le azioni intraprese dal Ministero nelle politiche di parità.

Nella sua relazione introduttiva, la Sottosegretaria di Stato Rosa Rinaldi ha preso in considerazione l'insieme delle problematiche inerenti il lavoro delle donne, dalla sua opacità economica (da studi effettuati nei 14 paesi industriali avanzati risulta che per 2/3 il lavoro delle donne non è pagato, a causa del notevole carico di lavoro delle donne per la famiglia, e quindi non valutato nella contabilità nazionale) alle potenzialità organizzative dei nuovi sistemi lavorativi facendo riferimento alla strategia adottata dal Consiglio Europeo di Lisbona nel 2000 e all'"Agenda delle politiche sociali" varata dalla Commis-

sione Europea, dalla precarizzazione del lavoro, che penalizza i soggetti più fragili, quindi le donne che rappresentano il 56% di coloro che hanno un contratto non standard, alle differenze retributive di genere. Sul mercato del lavoro delle donne e sul sistema retributivo, oltre alla Dott.ssa Rinaldi, che ha citato molti studi e dati statistici, sono intervenuti nel corso della giornata altri relatori molto qualificati.

È da tutte queste considerazioni, ha detto la Sottosegretaria Rinaldi, "che prende origine il progetto di certificazione della qualità di genere di imprese private e pubbliche, come fattore di sviluppo e incentivazione di politiche efficaci di parità. Si scommette quindi sulla riformabilità dei sistemi aziendali, partendo dalla valorizzazione delle esperienze di eccellenza, portate a riferimento per pratiche condivise ed estendibili. Una scommessa sulla creatività e l'innovazione nella gestione d'impresa, sull'interesse per l'impresa a sviluppare qualità nelle relazioni interne e a cogliere i frutti del dispiegarsi della piena valorizzazione delle risorse umane".



## Torino, 12 -13 ottobre 2007 VIII Edizione di "Donna, Economia & Potere"

Si è svolto a Torino il seminario organizzato dalla Fondazione Marisa Bellisario, in collaborazione con "Il Sole 24 Ore", che aveva il titolo "Buona Flessibilità: al Lavoro Donne!" e durante il quale sono stati presentati i risultati della ricerca "Meglio flessibili che invisibili" realizzata da Eumedia Research. Su questa ricerca hanno discusso il Ministro del Lavoro e della Previdenza Sociale



Cesare Damiano, economisti, sindacalisti, imprenditori e parlamentari. Presenti la Presidente nazionale Lella Golfo e la Presidente regionale Donatella D'Angelo.

Al seminario ha fatto seguito un ricordo: "Marisa Bellisario 20 anni dopo" a cui hanno partecipato Francesco Cossiga, Presidente emerito della Repubblica, altri politici e imprenditori. Al termine si è svolta una cena di gala tenutasi nelle prestigiose sale di Palazzo Madama.

All'evento era presente la Presidente Giovanna Boschis Politano.



## Roma, 17 ottobre 2007 Presentazione Programma Obiettivo 125/91

La legge 125/91 - Ministero del Lavoro e della Previdenza Sociale - ha lo scopo di favorire l'occupazione femminile e di realizzare l'uguaglianza sostanziale tra uomini e donne nel lavoro, anche mediante l'adozione di misure, denominate azioni positive, per rimuovere gli ostacoli che di fatto impediscono la realizzazione delle pari opportunità.

Ogni anno il Comitato Nazionale di Parità e di Pari Op-

portunità nel Lavoro formula le priorità per l'anno in corso cui attenersi per la presentazione dei progetti.

Il Programma-Obiettivo 2007 "Per la promozione dell'occupazione femminile, per il superamento delle disparità salariali e nei percorsi di carriera, per il consolidamento di imprese femminili, per la creazione di progetti integrati di rete" si riferisce ad azioni positive che hanno l'obiettivo di:

1. promuovere la presenza delle donne negli ambiti dirigenziali e gestionali
2. modificare l'organizzazione del lavoro, del sistema di valutazione delle prestazioni e del sistema premiante aziendale
3. sostenere iniziative delle imprese atte a:
  - stabilizzare l'occupazione delle lavoratrici in situazione di precarietà
  - agevolare il reinserimento lavorativo di donne uscite dal mercato del lavoro a seguito di maternità
  - agevolare l'inserimento e/o il reinserimento lavorativo di donne di età maggiore di quarantacinque anni
4. consolidare imprese a titolarità e/o prevalenza femminile nella compagine societaria attraverso:
  - studi di fattibilità per lo sviluppo di nuovi prodotti, servizi e mercati
  - azioni di supervisione, supporto e accompagnamento
  - counselling alla gestione di impresa
  - formazione altamente professionalizzante
  - iniziative tra più imprese femminili, quali a esempio la creazione di sistemi consorziati di distribuzione e promozione
5. promuovere la qualità della vita personale e professionale con azioni di sistema integrate.

I soggetti finanziabili sono: i datori di lavoro pubblici e privati, le cooperative e i loro consorzi, i centri di formazione accreditati, le organizzazioni sindacali nazionali e territoriali, le associazioni.

Come ogni anno APID, insieme ad altri partner, sarà impegnata nella presentazione di progetti, i cui effetti positivi, qualora l'esito della valutazione da parte del Comitato giudicante fosse positivo, ricadranno sulle associate.



## Roma, 17 ottobre 2007 Assemblea del Gruppo Nazionale Donne Imprenditrici Confapi

È stata convocata a Roma dalla Presidente Giovanna Boschis Politano l'assemblea ordinaria del Gruppo Nazionale Donne Imprenditrici Confapi con all'ordine del giorno i seguenti argomenti principali:

- incremento numero sedi Apid
- relazioni sul Forum dell'imprenditoria femminile svoltosi a Bari e sul Salone "Valore Donna" svoltosi a Pesaro
- partecipazione all'assemblea FEM e al congresso internazionale "Riuscire a due - Lavorare in coppia: una possibilità per l'impresa"
- realizzazione sito internet
- iniziative anno 2008.

## Torino, 22 ottobre 2007 Melting Box - Fiera Internazionale dei Diritti e delle Pari Opportunità per Tutti

È stata inaugurata il 22 ottobre al Lingotto di Torino, alla presenza della Ministra alle Pari Opportunità, Barbara Pollastrini, la Fiera Melting Box, considerata per la sua originalità l'evento italiano più importante dell'Anno Europeo. "È un'occasione preziosa - ha dichiarato la Ministra - che risponde pienamente all'obiettivo di costruire una palestra delle idee, che continui a produrre i suoi effetti anche dopo la chiusura dell'Anno Europeo. Si tratta di mettere in rete le buone pratiche, scambiarle tra Paesi, sperimentarne di nuove". Le ha fatto eco l'assessore regionale alle Pari Opportunità, Giuliana Manica, che ha detto: "La sfida dei diritti è la grande priorità dei nostri giorni e ci riguarda in prima persona, nessuno escluso".

In questo ambito l'APID ha organizzato l'evento conclusivo del progetto, finanziato dalla L. 125/91, "C'è parità per te. Premiamo la cultura aziendale innovativa e di qualità" in cui l'APID è stata capofila in partnership con i comuni del Patto Territoriale del Sangone, CGIL, CISL e altri enti del territorio. Sono stati quindi consegnati premi in denaro e simbolici a tre aziende, due di Rivalta e una di Sangano, che hanno partecipato al progetto e hanno dimostrato che al proprio interno sono rispettati i principi delle pari opportunità e sono valorizzati al massimo le componenti femminili. A complimentarsi con i vincitori, tra gli altri, i sindaci di Rivalta e Sangano, due brillanti Signore, la Presidente di API Torino Claudia Porchietto e la Vice Presidente del Comitato Nazionale Parità e Pari Opportunità L. 125/91 Dott.ssa Raffaella Gallini.

Melting Box è stata anche l'occasione per l'evento finale del progetto "Empowerment: imprenditrici torinesi allo specchio e alla finestra", di cui è stata capofila Confartigianato Imprese Torino con Apid e altre organizzazioni come partner. Anche questo progetto è stato finanziato nell'ambito della L. 125/91 ed è nato dall'osservazione della scarsa presenza delle donne ai vertici delle organizzazioni di categoria e negli organi di rappresentanza imprenditoriale. L'obiettivo del progetto è stato quindi quello di promuovere e rilanciare la carriera di 12 beneficiarie per accrescerne le competenze professionali e sostenerne l'inserimento nelle organizzazioni di categoria nelle quali sono sottorappresentate.

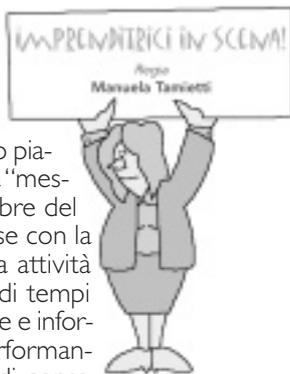
Il percorso del progetto si è articolato in tre fasi principali:



- donne allo specchio: lavoro sul sé come individuo e imprenditore
- donne alla finestra: accrescimento delle competenze come imprenditrice e come "rappresentante" di categoria
- donne in viaggio: piano di sviluppo individuale e della rete sul territorio.

Per la realizzazione del programma sono stati utilizzati metodi innovativi, tra cui il teatro d'impresa, il mentoring, la danza movimento terapia manageriale e l'experiential training.

Per concludere quindi il progetto è stata messa in scena dalle partecipanti, con il supporto creativo di specialisti, una piccola performance teatrale molto piacevole, il cui obiettivo è stato la "messa a nudo" di alcune luci e ombre del ruolo di imprenditrice alle prese con la creazione o lo sviluppo di una attività economica, tra mille difficoltà di tempi e conciliazione, di comunicazione e informazione, di consulenza. La performance si è conclusa con la presa di consapevolezza dell'importanza di avere un ruolo di rappresentanza ancora più determinante.



## Torino, 25-26 ottobre 2007 Incontro con delegazione norvegese e visita ad aziende

È stata accolta all'APID una delegazione di una quindicina di signore provenienti dalla regione norvegese denominata Finmark (la più settentrionale del paese a parte le Svalbard) e facenti parte di un'organizzazione che ha lo scopo di incrementare le possibilità e le competenze delle donne nell'ambito delle piccole imprese, di cui sono titolari o dirigenti o socie. I settori in cui operano queste imprese sono i più svariati e se ne citano solo alcuni:

- stampa locale
- servizi di telefonia/informatici
- prodotti per ufficio
- distribuzione energia
- servizi alle imprese/sviluppo locale
- farmacia
- ristorazione
- agenzie viaggi
- progettazione esterni/architettura paesaggio.

Durante la visita, Barbara Boaglio e Giulia Chinnici sono state liete di presentare l'associazione e di rispondere alle numerose domande poste dalle imprenditrici norvegesi. C'è stato un ottimo scambio di opinioni e di esperienze che continuerà e si rafforzerà in futuro. Il giorno successivo è stata pianificata una visita alle aziende Caseificio Pugliese e Filmar.

Per eventuali ulteriori informazioni il sito dell'organizzazione è [www.qvann.no](http://www.qvann.no).



## Bruxelles, 25-26 ottobre 2007 Convegno europeo su 50 anni di leggi europee sull'uguaglianza di genere

La Commissione Europea, Direzione Generale Impiego, Affari Sociali e Pari Opportunità, ha organizzato, in collaborazione con "Together since 1957" e "2007 European Year of Equal Opportunities for all", un convegno per fare il punto sui risultati raggiunti finora con le leggi per le pari opportunità, sulle possibilità di entrata nel mondo del lavoro e di trattamento retributivo e sulle politiche di conciliazione.



## Parigi, 28-29 ottobre 2007 Assemblea e Convegno FEM

In occasione dell'assemblea di FEM è stato organizzato a Parigi un convegno dal titolo "Riuscire a due - Lavorare in coppia: una possibilità per l'impresa", che è stato aperto dall'intervento di Annie Deudé, Presidente della Federazione ACTIF. Da trent'anni questa Federazione si batte per il riconoscimento dei diritti dei congiunti degli imprenditori. Infatti, come ha sottolineato Annie Deudé, la coadiuvante d'azienda, che pure vive l'impresa ogni giorno, è vista in primis come la moglie dell'imprenditore e poi forse come una lavoratrice. Purtroppo gli stereotipi sono duri da abbattere e la situazione lavorativa delle donne è simile in tutta Europa, anche nei paesi del nord, dove pure esistono più servizi per le famiglie, ma la segregazione occupazionale e il gap salariale persistono.

In chiusura di convegno è intervenuta la Presidente Giovanna Boschis Politano che ha focalizzato la sua relazione su "I patti di famiglia - Il passaggio dell'impresa", poiché in Italia esiste il problema piuttosto importante della successione nel governo dell'azienda di famiglia. Nel panorama delle maggiori imprese familiari solo la metà ha affidato la gestione a un manager esterno, mentre nell'altra metà il governo si identifica con la proprietà.

Agli incontri di Parigi sono state presenti dieci consigliere e socie APID.



## Bruxelles, 8 novembre 2007 Consiglio d'Amministrazione e Assemblea Generale UEAPME

**N**ella giornata dell'8 novembre l'UEAPME ha organizzato tre importanti manifestazioni. Infatti, dopo il Consiglio d'Amministrazione e l'Assemblea Generale, si è tenuta una riunione presso il Parlamento Europeo dal titolo "Dialogo Parlamento Europeo - PMI" che ha avuto lo scopo di intensificare e approfondire le relazioni dell'UEAPME e dei suoi membri con l'assemblea parlamentare europea. Infine, sempre al Parlamento Europeo, è stato offerto un cocktail per ringraziare l'attuale Segretario Generale Dott. Müller e per presentare il suo successore Dott. Benassi.



## Orbassano (To), 10 novembre 2007 Convegno finale "C'è parità per te"

**S**ì è svolto a Orbassano il convegno finale del progetto "C'è parità per te - pari opportunità in parole e musica", che ha alternato alla presentazione delle realizzazioni e dei risultati ottenuti dei momenti di intrattenimento, utilizzando il metodo di teatro d'impresa come già avvenuto in occasione di Melting Box.



## Alessandria, 16-17 novembre 2007 III Conferenza internazionale Piemontesi nel Mondo

**G**razie al supporto dell'Assessore Angela Migliasso si è svolta quest'anno ad Alessandria la conferenza internazionale dei Piemontesi nel mondo, con l'intervento di centinaia di nostri conterranei residenti però da tempo molto lontano, dall'Argentina all'Australia, dal Canada al Sud Africa.



La Presidente Giovanna Boschis Politano è stata invitata a intervenire nella tavola rotonda sull'internazionalizzazione e la sua relazione ha fatto inizialmente riferi-

mento al Rapporto Italiani nel Mondo 2007 realizzato dalla Fondazione Migrantes, che a una panoramica storica fa seguire un attento esame della situazione attuale. Per esempio, il rapporto cita lo sviluppo del settore dei media in lingua italiana all'estero e il fatto che le aziende estere partecipate da aziende italiane sono notevolmente aumentate negli ultimi anni. Inoltre, i giovani italiani sono sempre più interessati alle esperienze di lavoro o di stage all'estero, grazie anche alle maggiori opportunità che vengono offerte da certi paesi come gli Stati Uniti.

"Il fenomeno migratorio - ha sostenuto la Presidente - non mette in gioco solo questioni politiche, economiche e demografiche, ma ci interroga sul modello di società che vogliamo costruire e sui cambiamenti culturali che comporta".

È stato poi ricordato il simpatico libro di Giovanni Giustetto "Dalla pianura alla pampa" - Neos Edizioni -, che ricorda l'emigrazione, all'inizio del '900, di ben 360.000 piemontesi che si stabilirono in Argentina, dove trovarono lavoro soprattutto come contadini, ma anche nella costruzione delle prime ferrovie, come muratori e carpentieri. La loro fu una storia di duro lavoro e sacrifici, ma spesso anche di affermazione sociale.

In conclusione, la Sig.ra Boschis ha sottolineato che, "senza restare ancorati al passato remoto dell'emigrazione, si richiede un sforzo innovativo per elaborare strategie di intervento in grado di rispondere alle nuove esigenze".



## Bruxelles, 21 novembre 2007 Workshop "Investire al femminile"

**L**a Regione Molise ha organizzato, presso la propria sede istituzionale a Bruxelles, un workshop con lo scopo di presentare un progetto in corso di realizzazione, relativo a un Programma di marketing territoriale per l'attrazione di investimenti produttivi nella regione attraverso la vendita di pacchetti localizzativi greenfield e di partnership con imprese locali.

La professionalità e la voglia delle donne di costruire il proprio futuro, unite ad una serie di fattori positivi, tra i quali al primo posto, come detto, un territorio sano e ricco di opportunità, costituiscono l'alchimia capace di fare del Molise un territorio dotato di forte attrattiva.

"Il Molise è un contesto in cui è possibile godere della garanzia di sicurezza sociale e di strumenti e opportunità che favoriscono l'impresa in rosa", ha dichiarato il Consigliere regionale, Sabrina De Camillis. "All'interno della nuova programmazione regionale, stiamo inserendo indicatori di misurazione che valuteranno la capacità di aver creato opportunità per lo sviluppo dell'imprenditorialità femminile".

L'incontro si è sviluppato con una tavola rotonda sull'innovazione nei sistemi locali di sviluppo, la figura chiave della donna imprenditrice e la filiera del buon vivere. Alla sessione plenaria conclusiva è stata invitata Giovanna Boschis Politano in qualità di Presidente FEM.

L'intervento della Presidente, dopo aver evidenziato le difficoltà incontrate dalle imprenditrici, è stato incentrato sull'importante ruolo dell'associazionismo per far crescere l'imprenditoria femminile, per assistere nella creazione di reti, per accedere a posti decisionali e infine per partecipare a programmi e progetti finanziati.

## Torino, 22 novembre 2007 Convegno "Donne e Maternità"

La Presidente del Gruppo Verdi del Consiglio regionale del Piemonte, Mariacristina Spinosa, ha promosso l'incontro "Donne e Maternità. Quale futuro tra precariato e trasformazione del welfare" per discutere su diritti alla salute riproduttiva, prevenzione e tutela post parto. Sono intervenuti rappresentanti del mondo politico e sindacale, mentre la consigliera APID Edda Merlo Scarrone ha esposto il punto di vista del datore di lavoro.



## Torino, 22 novembre 2007 Giornata internazionale per l'eliminazione della violenza sulle donne

In occasione della Giornata, sancita da una risoluzione ONU e volta a sottolineare che la violenza sulle donne lede i diritti umani, il Consiglio Regionale del Piemonte e la Consulta femminile regionale, in collaborazione con AIACE, hanno organizzato la proiezione al Cinema Centrale di due film, "Osama" e "Ti do i miei occhi".

Nella presentazione si è evidenziato che, nella diversità di storie e ambientazioni – l'Afghanistan soffocato dal regime talebano in un caso, una moderna Spagna pic-

colo borghese nell'altro –, le due pellicole si offrono come spunto di riflessione sulla pluralità degli abusi e delle sopraffazioni che ancora oggi, in ogni parte del mondo, segnano la condizione femminile.



## Torino, 27 novembre 2007 Workshop "Imprenditoria femminile in rete: le opportunità e le criticità del fare impresa. Dalla sfida all'opportunità per le donne"

La Provincia di Torino e il Centro Risorse Servizi Pari Opportunità, da sempre attenti e propositivi nei confronti dell'imprenditoria femminile, con la collaborazione e presso la sede di APID, hanno organizzato un seminario formativo-informativo sull'impresa in rosa. L'intento è stato quello di analizzare le opportunità e le criticità dell'imprenditoria femminile, partendo da una fotografia del territorio fino ad arrivare a tematiche specifiche come il trasferimento d'impresa. Questi temi sono stati affrontati da rappresentanti istituzionali, bancari e docenti universitari, i quali hanno declinato al femminile gli argomenti generali della programmazione 2007-2013, di Basilea II, di innovazione, sviluppo e internazionalizzazione, e infine di family enterprise.

L'incontro è stato introdotto e coordinato dalla Presidente Giovanna Boschis Politano, mentre la conclusione dei lavori è stata tratta dalla Presidente API Torino Claudia Porchietto.

# ...PROGETTI PER IL FUTURO

## Torino, 3 dicembre 2007 Convegno ABI

Il convegno si svolgerà presso il Centro Congressi Torino Incontra. Durante il seminario sarà presentato lo studio sull'imprenditoria femminile "Piccole imprese, grandi imprenditrici '07". Il convegno vedrà inoltre la firma del Protocollo d'intesa tra Regione Piemonte, Unioncamere Piemonte e Commissione Regionale Abi del Piemonte per agevolare l'accesso al credito per le imprese a conduzione o prevalente partecipazione femminile.



## Giaveno (To), 8 dicembre 2007 Presentazione Progetto Telethon 2007 Ciclo Tandem Formidabile

Da molti anni, in occasione del Telethon Francese, il "Cyclo Tandem Formidabile" organizza dei "raid" in territorio italiano per creare un evento, un filo conduttore tra città e paesi, per ottenere delle donazioni e

vendere dei prodotti a beneficio di Telethon. Quest'anno, una squadra di volontari si lancia in un "raid" da Sanremo ad Aiton (Savoia) in tandem, in tre tappe, passando da Genova e Giaveno. La manifestazione ha ricevuto il patrocinio della Regione Piemonte, di molti comuni piemontesi e della Direzione Generale dei Vigili del Fuoco del Piemonte. Al passaggio a Giaveno si terrà una cena.



## Torino, 12 dicembre 2007 Convegno "Intercultura e mondo dell'impresa"



Il Comitato per la promozione dell'imprenditoria femminile della Camera di Commercio di Torino sta organizzando un convegno in vista del 2008 "Anno europeo per l'interculturalità". La giornata si articolerà in una prima parte dedicata agli organi e agli strumenti di internazionalizzazione e in una seconda parte dedicata a testimonianze sui nuovi mercati di sbocco, visti soprattutto in un'ottica di conoscenza culturale.

**Roma, 17 -18 dicembre 2007**  
**Convegno ISFOL**  
**“Orientarsi tra tempi di vita”**

L'Area Politiche per l'Orientamento ha promosso il convegno "Orientarsi tra tempi di vita. In.la.v (insieme lavoro vita) un percorso Isfol di consulenza orientativa" quale momento di confronto e riflessione tra studiosi di fama internazionale, professionisti e figure istituzionali impegnati nel campo dell'orientamento. Durante le due giornate di lavoro si discuterà di come tenere insieme tempi di vita e tempi di lavoro e sarà distribuito il manuale del percorso proposto da Isfol.



**Primavera 2008**  
**Progetto Creare il Mercato**  
**(Business to Business)**

È intenzione dell'APID di elaborare un progetto rivolto alle imprese del territorio torinese, da sottoporre per il finanziamento annuale della Camera di Commercio di Torino, che, secondo i suoi compiti istituzionali, supporta progetti che abbiano riflessi positivi sulla crescita socioeconomica locale. Obiettivo del progetto è quindi migliorare la competitività del territorio, rafforzando e promuovendo l'imprenditorialità.

L'evento centrale del progetto viene denominato Business to Business (abbreviato B2B), e in esso si mira a riunire aziende per far incontrare "fisicamente" la domanda e l'offerta, potenziando l'importanza dei rapporti interpersonali e creando nuove relazioni, sia con potenziali clienti sia con potenziali fornitori. In qualche caso ci sarà anche la possibilità di incontrare clienti finali per saltare così passaggi nella filiera.

La nostra idea è di creare un mercato che possa integrare il normale operato delle imprese associate con un percorso che sia trasversale all'associazione e alle sue parti.

Il progetto APID prevede di coinvolgere circa 40 aziende associate che si presenteranno a tutti gli associati API per un incontro all'interno di una giornata dedicata all'evento.

Al fine di aumentare la professionalità delle imprenditrici verrà coinvolta Api Formazione con un corso di due giorni che implementerà le conoscenze di marketing e di presentazione aziendale in questo contesto.

Gli scopi dell'evento sono gli incontri con:

- nuovi possibili fornitori più competitivi rispetto a quelli attuali
- nuovi partner commerciali, distributori che possono occuparsi della vendita e promozione dei prodotti
- nuovi clienti
- altre aziende con cui sviluppare sinergie e nuove opportunità di business.

La Camera di Commercio sarà coinvolta come sede, come relatore nel convegno, come erogatore di qualificati servizi di sostegno all'imprenditore, aumentando così la propria visibilità.

**L'ANGOLO DELLE CONVENZIONI**

**CENTRO SALUTE ES**

L'obiettivo di ES è di rieducare e di insegnare un nuovo modo di curare il corpo e lo spirito, ritrovando l'armonia con se stessi e ridando la voglia di vivere serenamente.

I principi del centro si basano sulla prevenzione e combattono gli effetti dei ritmi frenetici della vita moderna attraverso l'apprendimento e l'utilizzo di tecniche di movimento, di massaggio e di rilassamento.

Il centro ES propone trattamenti di diversi disturbi:

- Problemi circolatori di capillari e vene
- Mal di schiena
- Soprappeso
- Stress
- Macchie e rilassamento cutaneo al viso
- Gonfiore addominali

Per maggiori informazioni visitate il sito [www.centrosalute.it](http://www.centrosalute.it) – [info@centrosalute.it](mailto:info@centrosalute.it) – Tel.011/19707056 Fax 011/19707057

**Corsi di lingue**

Apid organizzerà in primavera e autunno 2008 due corsi di lingua (francese e inglese). I corsi si svolgeranno in orario preserale con cadenza settimanale. La partecipazione è gratuita.

Al fine di interpretare al meglio le Vostre esigenze Vi chiediamo di inviarci, mezzo posta elettronica o via fax ([apid@apito.it](mailto:apid@apito.it) - fax 011/451.31.10), la Vostra manifestazione d'interesse indicando:

Nome ..... Cognome.....

Società di appartenenza.....

Telefono ..... E-mail.....

Osservazioni .....



*A tutte le lettrici  
i nostri più  
sinceri auguri  
di Buon Natale  
e Felice  
Anno Nuovo*

**DONNimpresa**

Notiziario Apid  
Newsletter bimestrale supplemento ad API FLASH

**Progetto grafico e redazione** MB Videostudio - Torino

**Stampa** Mariogros Industrie Grafiche S.p.A. - Torino